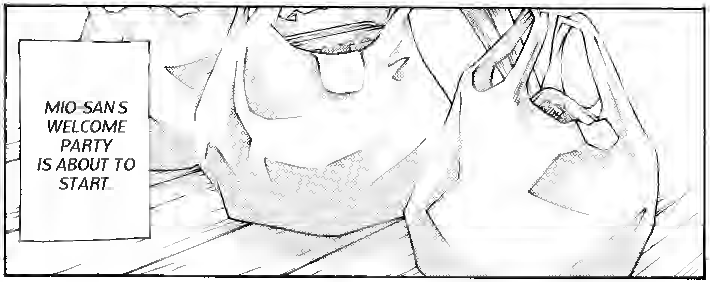
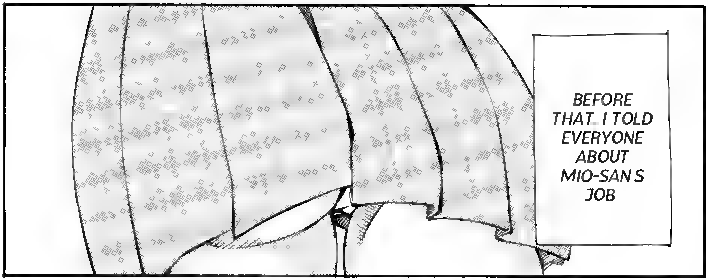
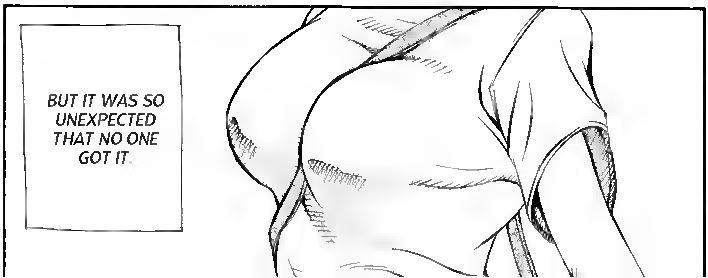
MangaBox



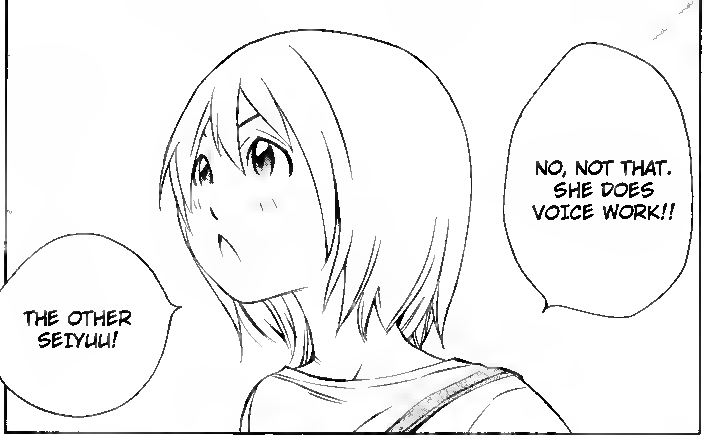


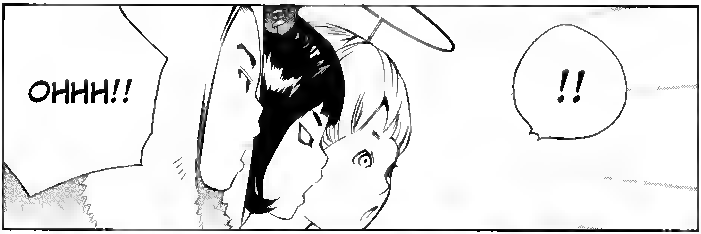


THIS IS A WORK OF FICTION. NAMES, CHARACTERS, PLACES AND INCIDENTS ARE THE PRODUCTS OF THE AUTHOR'S IMAGINATION OR ARE USED FICTITIOUSLY

CHAPTER 23: HONOKA THROWS MIO A WELCOME PARTY

TRANSLATION BY NINA MATSUSHIMA
HARUNA YOKOYAMA
ADAPTATION BY JESSI NUSS (JVTA)
SKY JAPAN INC

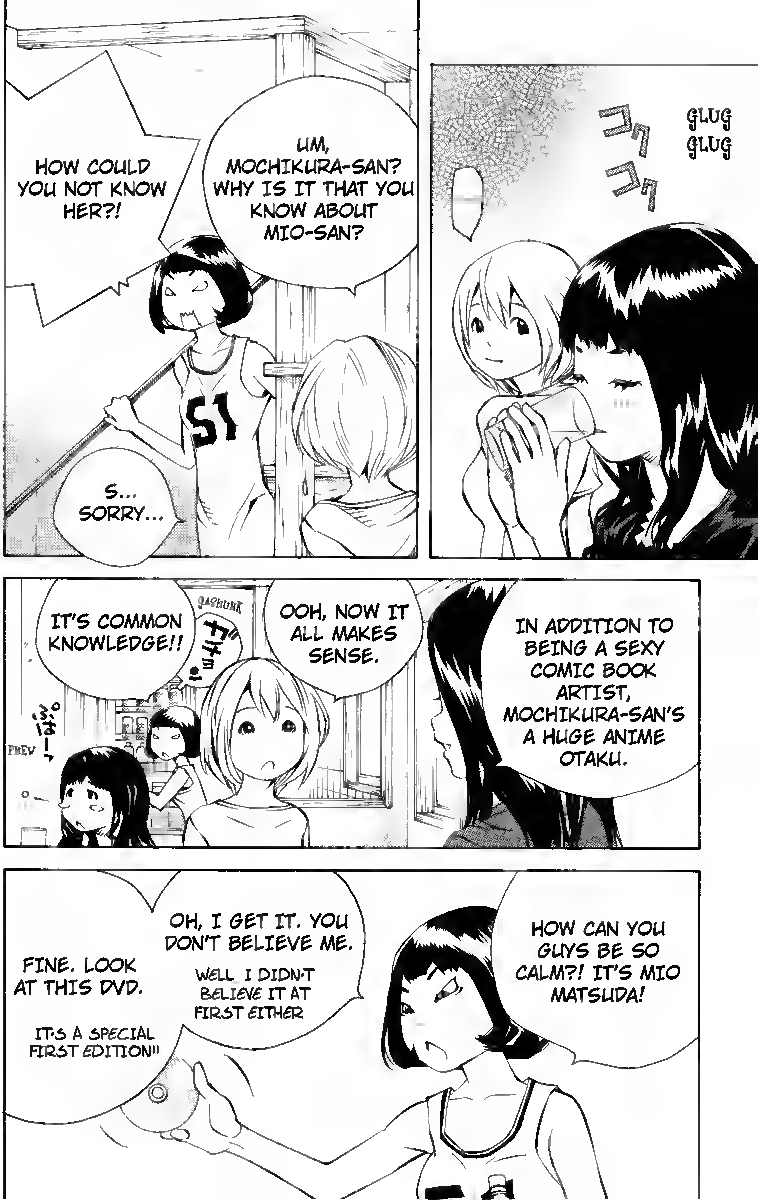

NO, NOT THAT. SHE DOES VOICE WORK!!
THE OTHER SEIYUU!


!!
OHHH!!

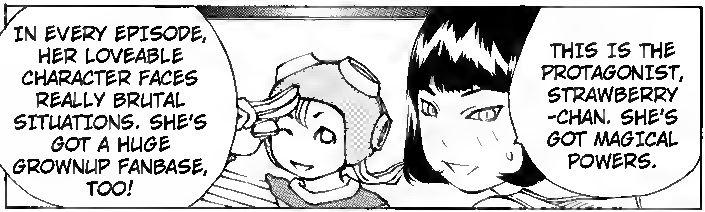
LIKE ANNOUNCEMENTS FOR SPECIAL SALES AND LOST KIDS AND STUFF...
SEIYU, HUH...
SEIYU
GEEZ, I'M TELLING YOU YOU'VE GOT IT WRONG!
THEY'RE SAYING THE SAME THINGS I DID.

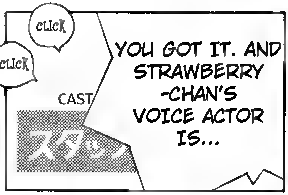
I DON'T MEAN THE SUPERMARKET.
I MEAN THE SEIYUU THAT DOES THE VOICES FOR ANIME AND STUFF!!
IT'S SO COOL!
すごいなぁ
!!
.....
NO, WAIT A SECOND...
MIO MATSUDA, AS IN...
HA HA HA! MIO-CHAN? A VOICE ACTOR?!
BUT SHE DOESN'T TALK!!

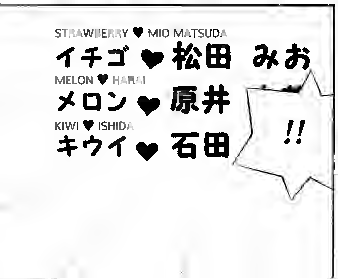
STRAWBERRY-CHAN FROM "WORLD RESCUE RANGERS FRUIT PARFAIT?!"
HUH?! STRAWBERRY -CHAN?!
SO YOU'RE STRAWBERRY -CHAN.
AAAH! I KNEW IT!!
UH HUH.
AMAZING!!

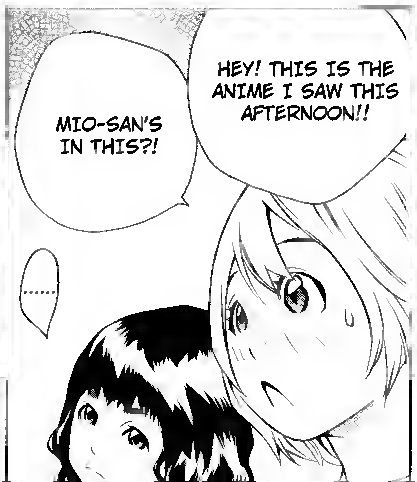

HOW COULD YOU NOT KNOW HER?!
UM, MOCHIKURA-SAN? WHY IS IT THAT YOU KNOW ABOUT MIO-SAN?
S... SORRY...
51
GLUG GLUG
IT'S COMMON KNOWLEDGE!!
OOH, NOW IT ALL MAKES SENSE.
IN ADDITION TO BEING A SEXY COMIC BOOK ARTIST, MOCHIKURA-SAN'S A HUGE ANIME OTAKU.
FINE. LOOK AT THIS DVD.
IT'S A SPECIAL FIRST EDITION!!
OH, I GET IT. YOU DON'T BELIEVE ME.
WELL I DIDN'T BELIEVE IT AT FIRST EITHER
HOW CAN YOU GUYS BE SO CALM?! IT'S MIO MATSUDA!

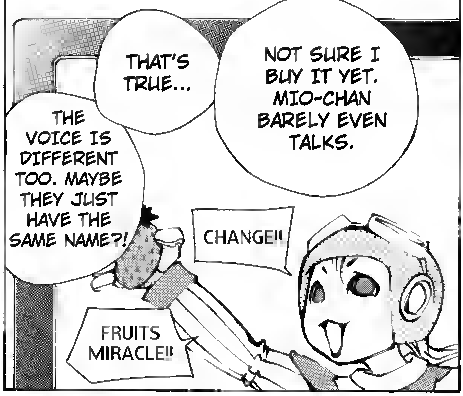
CLICK
世直し少女
フルーツパフェ
WORLD RESCUE RANGERS FRUIT PARFAIT

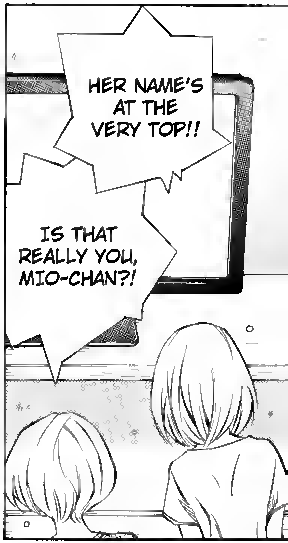

IN EVERY EPISODE, HER LOVEABLE CHARACTER FACES REALLY BRUTAL SITUATIONS. SHE'S GOT A HUGE GROWNUP FANBASE, TOO!
THIS IS THE PROTAGONIST, STRAWBERRY -CHAN. SHE'S GOT MAGICAL POWERS.

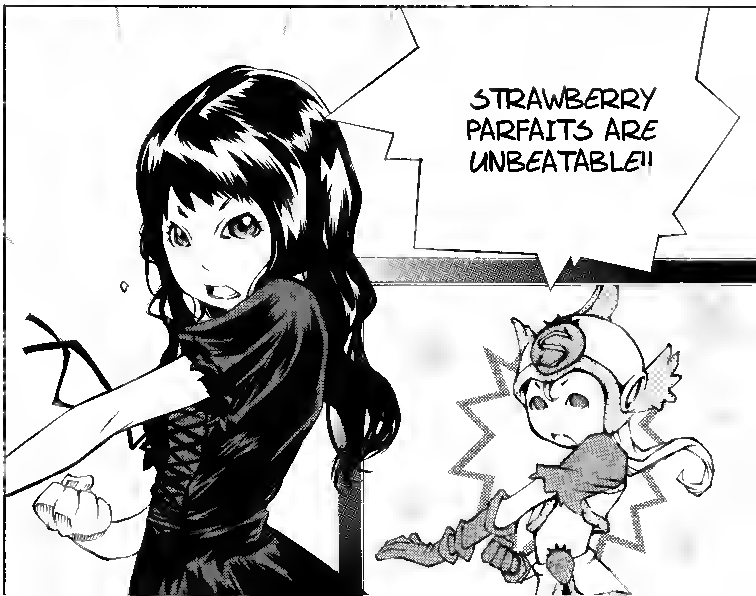

click
click
CAST
スタッフ
YOU GOT IT. AND STRAWBERRY -CHAN'S VOICE ACTOR IS...


STRAWBERRY ♥ MIO MATSUDA
イチゴ ♥ 松田 みお
MELON ♥ HARUI
メロン ♥ 原井
KIWI ♥ ISHIDA
キウイ ♥ 石田
!!

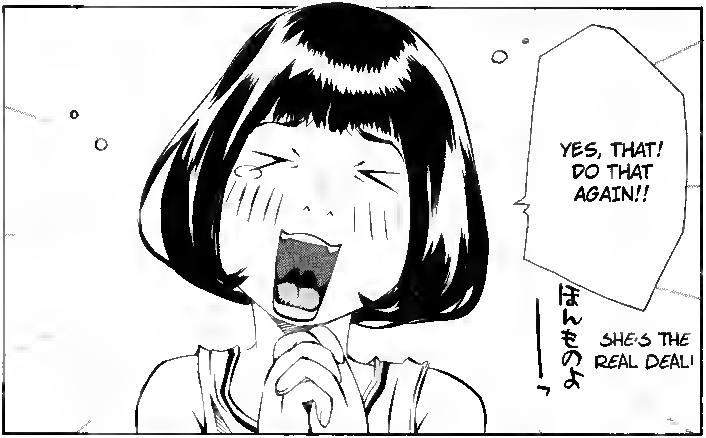

HEY! THIS IS THE ANIME I SAW THIS AFTERNOON!!
MIO-SAN'S IN THIS?!
.....


THAT'S TRUE...
NOT SURE I BUY IT YET. MIO-CHAN BARELY EVEN TALKS.
THE VOICE IS DIFFERENT TOO. MAYBE THEY JUST HAVE THE SAME NAME?!
CHANGE!!
FRUITS MIRACLE!!


HER NAME'S AT THE VERY TOP!!
IS THAT REALLY YOU, MIO-CHAN?!

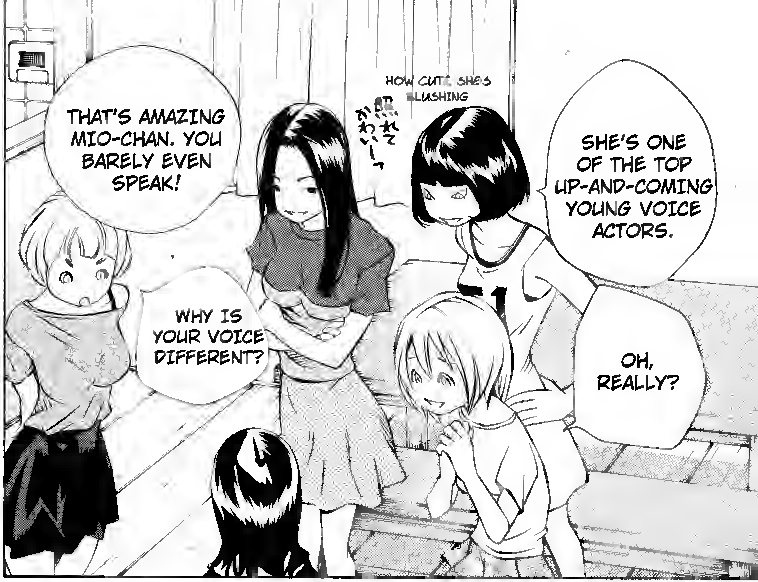

STRAWBERRY PARFAITS ARE UNBEATABLE!!

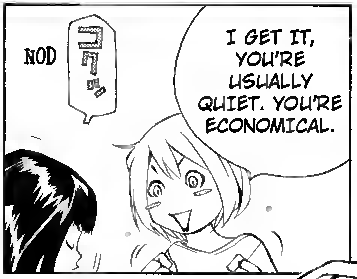
IT REALLY IS HER!!
SERIOUSLY?!
IT'S THE SAME VOICE!! AND THE SAME POSE!!


YES, THAT! DO THAT AGAIN!!
ほんものよ——
SHE'S THE REAL DEAL!

NOT REALLY...
BLUSH

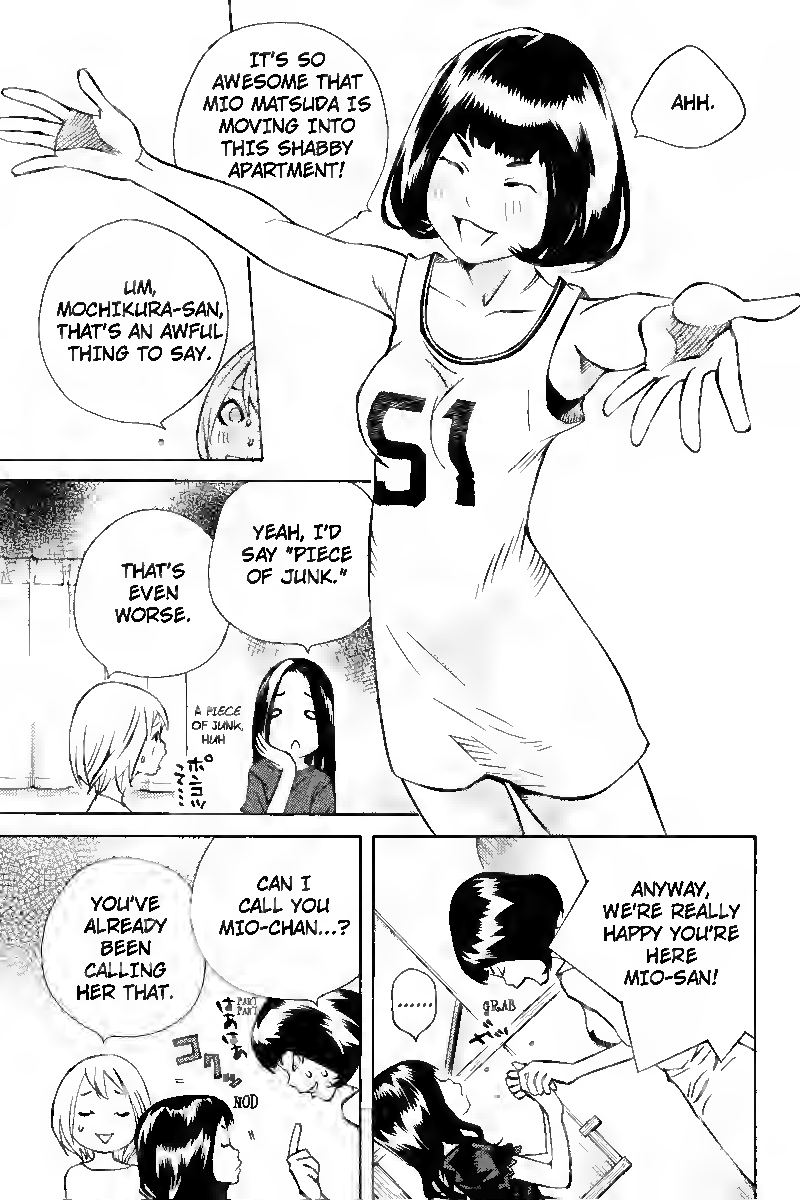
I DIDN'T KNOW YOU WERE FAMOUS!
I THOUGHT YOU WERE TRAINING TO BE A VOICE ACTOR...
THAT'S AMAZING!


SHE'S ONE OF THE TOP UP-AND-COMING YOUNG VOICE ACTORS.
HOW CUTE. SHE'S BLUSHING
かわいーっ
OH, REALLY?
THAT'S AMAZING MIO-CHAN. YOU BARELY EVEN SPEAK!
WHY IS YOUR VOICE DIFFERENT?

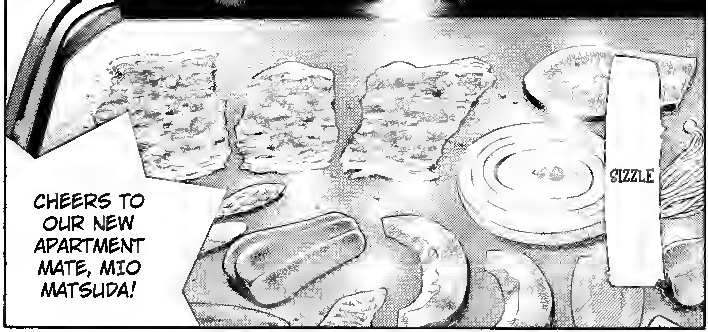

I GET IT, YOU'RE USUALLY QUIET. YOU'RE ECONOMICAL.
NOD
コクン

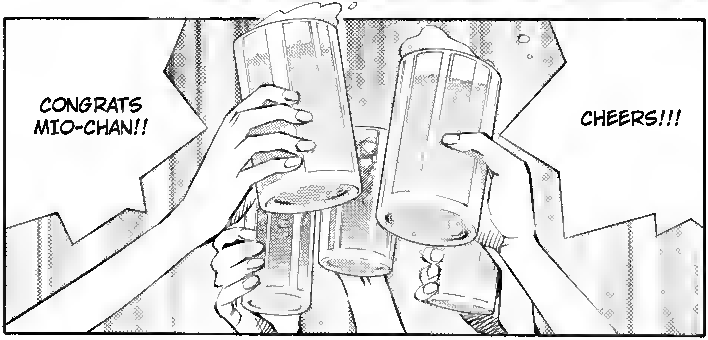
I TALK BECAUSE IT'S FOR WORK. AND THAT'S NOT MY NATURAL VOICE.
ぼそぼそ
MUMBLE

YOU'RE SAVING ENERGY, MEANING YOU'RE SAVING EARTH.
THAT'S GENIUS.
WHAT KIND OF PRAISE IS THAT?
エコロジー
あお、
OH EARTH ECOLOGY

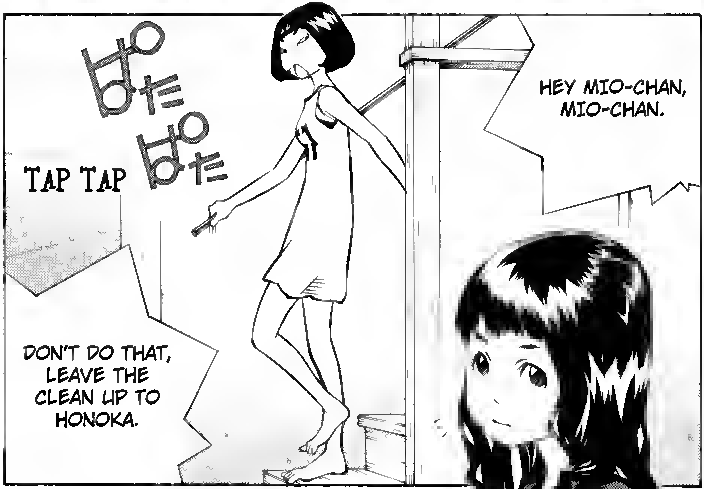

IT'S SO AWESOME THAT MIO MATSUDA IS MOVING INTO THIS SHABBY APARTMENT!
AHH.
UM, MOCHIKURA-SAN, THAT'S AN AWFUL THING TO SAY.
51
YEAH, I'D SAY "PIECE OF JUNK."
THAT'S EVEN WORSE.
A PIECE OF JUNK, HUH
ANYWAY, WE'RE REALLY HAPPY YOU'RE HERE MIO-SAN!
.....
GRAB
CAN I CALL YOU MIO-CHAN...?
YOU'VE ALREADY BEEN CALLING HER THAT.
PAKU PAKU
NOD

I'M NOT GOOD AT THINGS LIKE THIS.
UGH.
SEE... I KNEW THIS WOULD HAPPEN.
SNIFFLE
入居!
WELCOME! NEW TENANT! MATSUDA MI
IT DIDN'T FIT

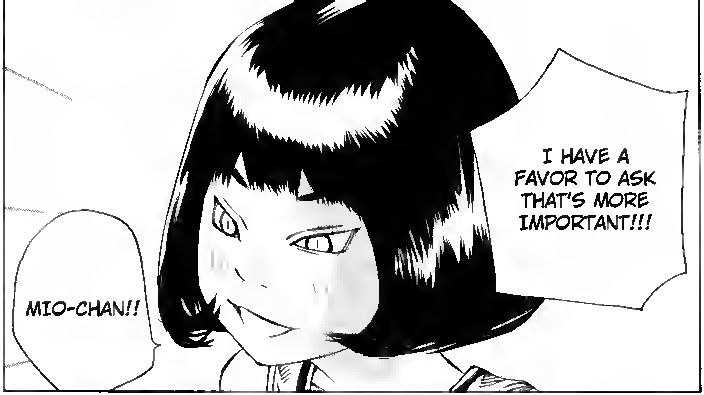

CHEERS TO OUR NEW APARTMENT MATE, MIO MATSUDA!
SIZZLE

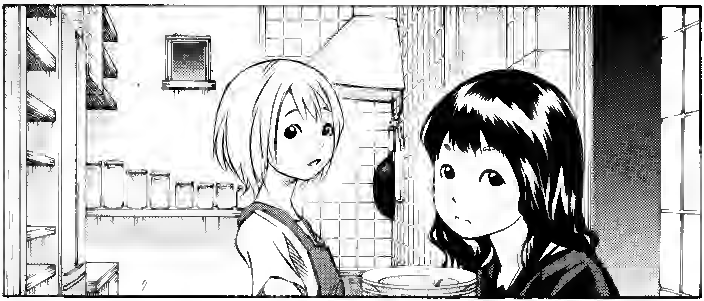

CONGRATS MIO-CHAN!!
CHEERS!!!

I SEE.
MIO-SAN LOVES MEAT.
IT'S BEEN A WHILE SINCE I LAST HAD BBQ.
YUM.
YUMMY!
EHH.
GEEZ, HONOKA. YOU'RE REALLY LIKE A MOM.
DON'T FORGET TO EAT THE VEGETABLES.
HERE YOU GO.
PASS ME THE SAUCE, YUKI-CHAN.


HEY MIO-CHAN, MIO-CHAN.
TAP TAP
DON'T DO THAT, LEAVE THE CLEAN UP TO HONOKA.

HEY... MOCHIKURA-SAN.
IT'S NICE TO GET SOME HELP


I HAVE A FAVOR TO ASK THAT'S MORE IMPORTANT!!!
MIO-CHAN!!



THE NIGHT IS EARLY ♡
THE EXTRA SWEET PARTY CONTINUES?!
GRANDPA... IT SEEMS LIKE MOCHIKURA-SAN CAME UP WITH AN IDEA...
LOVE HONOKA
MORE GOODIES IN THE NEXT CHAPTER ♡
EVEN MIO BECOMES BOLD(?!)